

南斯拉夫史



上 册

〔南斯拉夫〕伊万·博日奇等四人著

商 务 印 书 馆

南斯拉夫史

上册



〔南斯拉夫〕伊万·博日奇

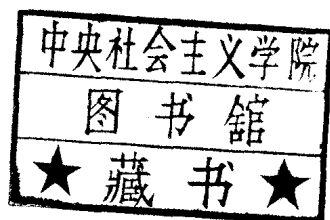
西马·契尔科维奇

米洛拉德·埃克梅契奇

弗拉迪米尔·德迪耶尔 著

赵乃斌 译

达 洲 校



商 务 印 书 馆

1984年·北京

K543.0/K1

57634

南斯拉夫史

下 册



〔南斯拉夫〕伊万·博日奇

西马·契尔科维奇

米洛拉德·埃克梅契奇

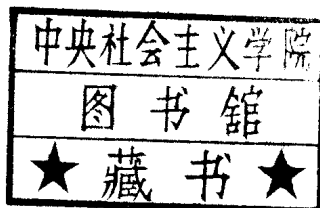
弗拉迪米尔·德迪耶尔 著

赵乃斌 译

达 洲 校



200225309



商 务 印 书 馆

1984年·北京

Ioan Božić
Sima Ćirković
Milorad Ekmečić
Vladimir Dedijer

ISTORIJA JUGOSLAVIJE

根据 1972 年贝尔格莱德教育出版社塞尔维亚克罗地亚文版翻译

南斯拉夫史

(全 两 册)

〔南斯拉夫〕伊万·博日奇等四人著

赵乃斌 译 达 洲 校

商 务 印 书 馆 出 版
(北京王府井大街 36 号)

新华书店北京发行所发行

北京第二新华印刷厂印刷

统一书号：11017·575

1984 年 8 月第 1 版	开本 850×1168 1/32
1984 年 8 月北京第 1 次印刷	字数 660 千
印数 · 5,200 册	印张 27 1/4 插页 15

定价：4.45 元

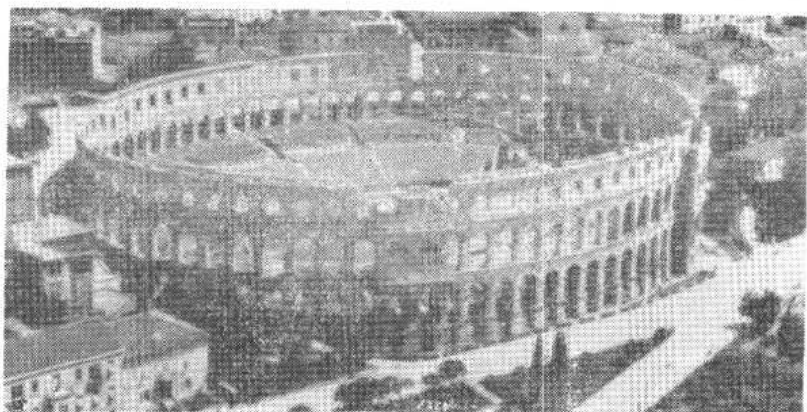


图1 露天圆形剧场（普拉）

图2 青铜桶（公元前六世纪）（斯洛文尼亚瓦切发掘出土，卢布尔雅那人民博物馆藏）





图3 戈斯波斯
特波列的军事首
领的石座（采洛
瓦茨）

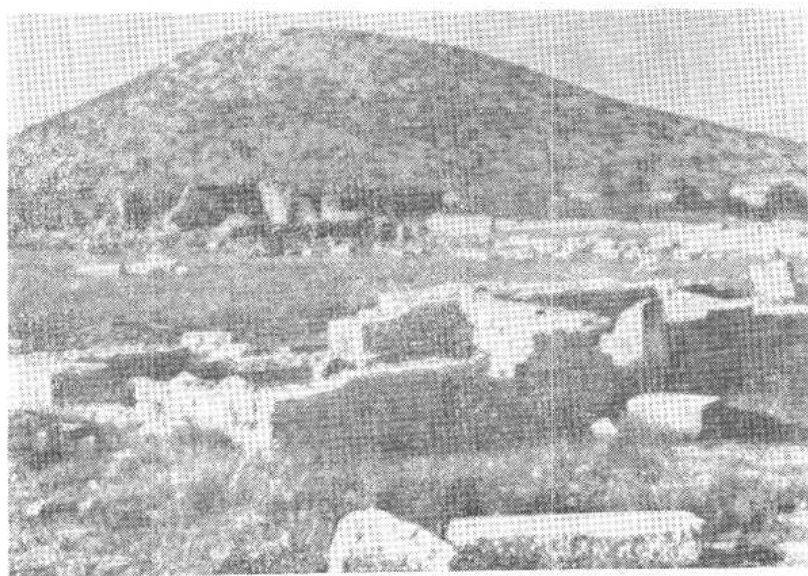


图4 杜克利亚遗迹（铁托格勒近郊）

图5 扎达尔
圣多纳特教堂

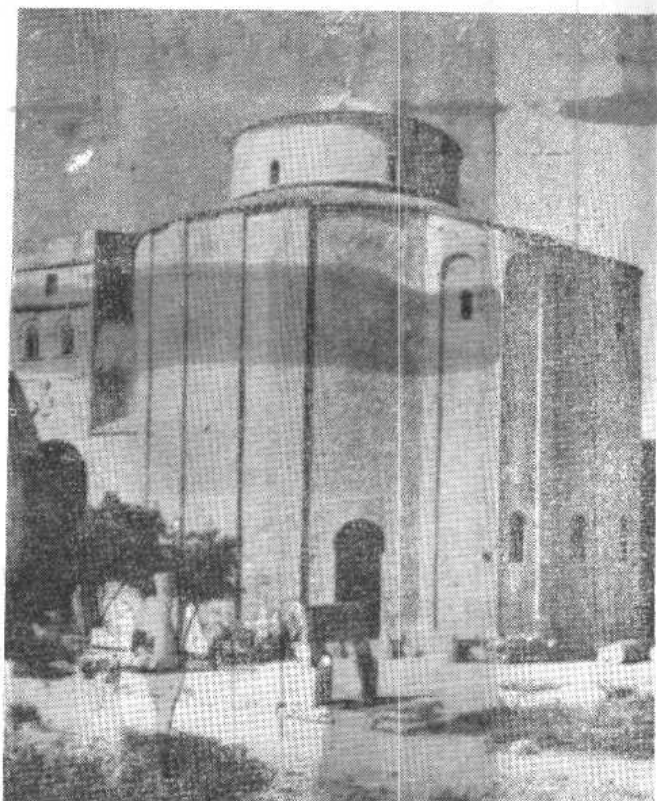


图6 斯图德尼察修道院



图7 斯特芬·奈马尼亚
(斯图德尼察修道院壁画)



图8 斯特芬·杜尚皇帝
(莱斯诺夫修道院壁画)



图9 战士(雕饰细部, 特拉吉尔大教堂拉多万正门)

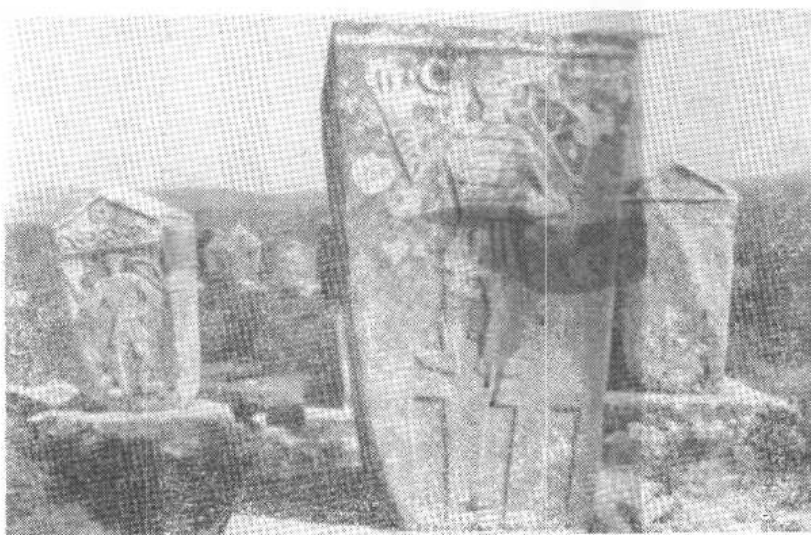


图 10 墓碑（拉迪姆利亚）

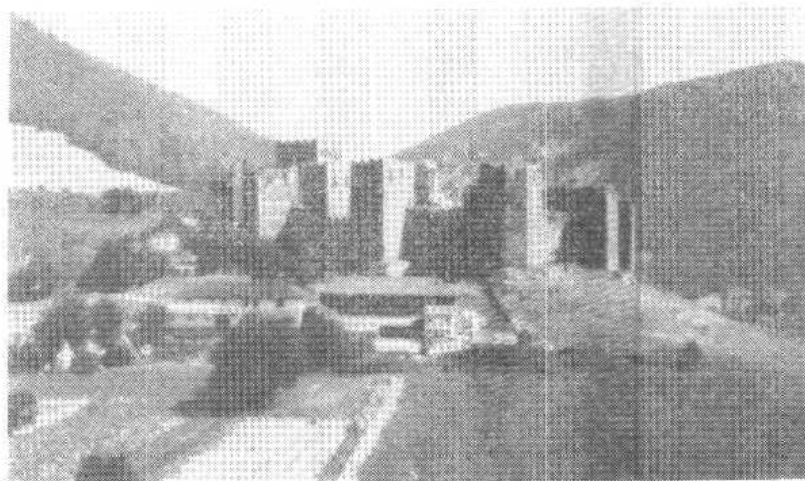


图 11 马纳西亚修道院的城堡



图 12 杜布罗夫尼克，城区及城墙

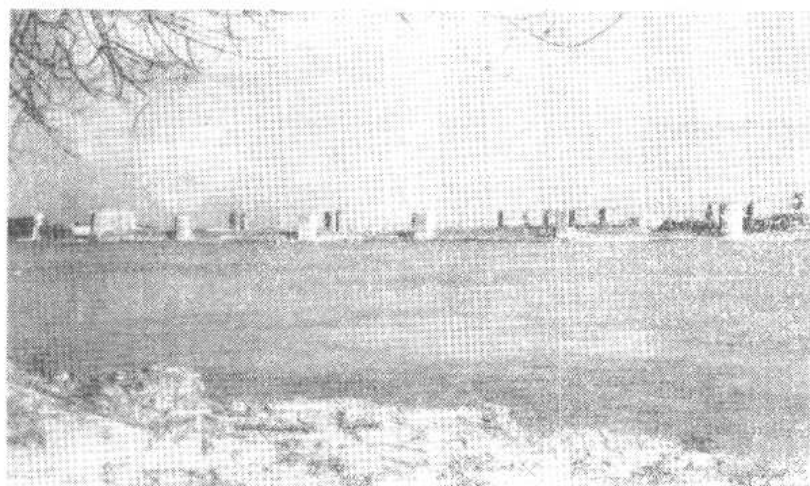


图 13 斯梅德雷沃的城堡



图 14 佩奇大总主教区



图 15 科扎·穆斯塔法巴夏清真寺
(斯科普里)

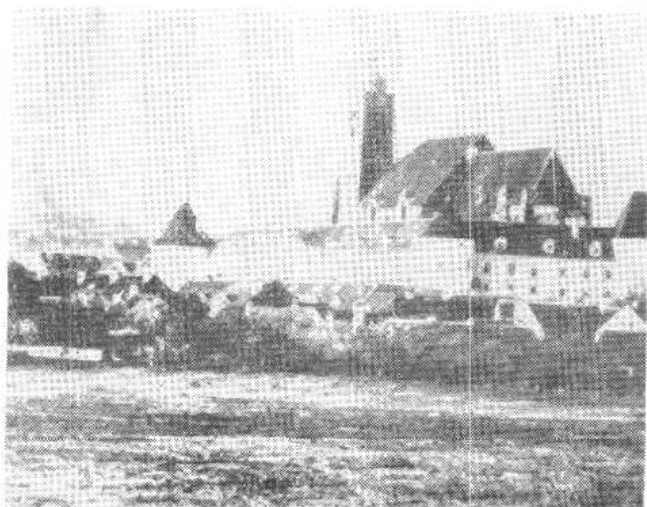


图 16 整修前的萨格勒布大教堂

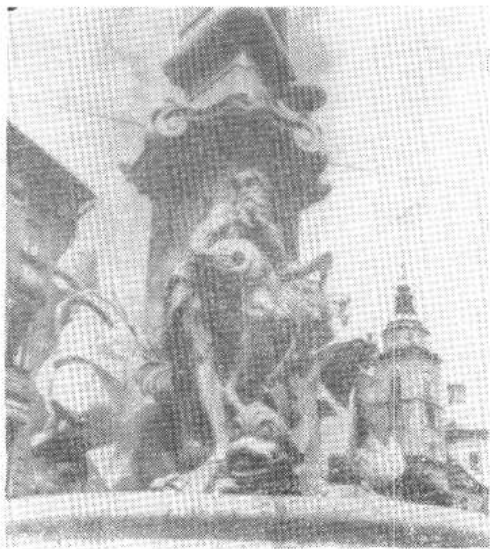


图 17 克拉尼河的源头喷泉
(卢布尔雅那)

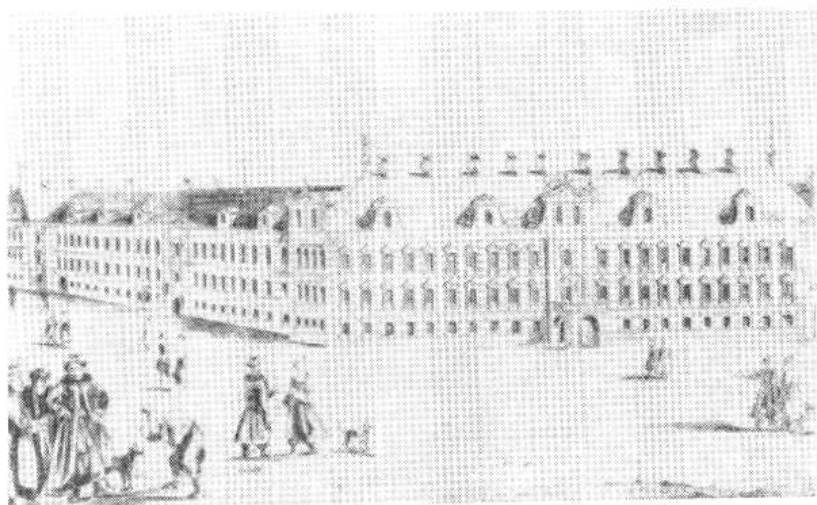


图 18 贝尔格莱德维尔特堡军营

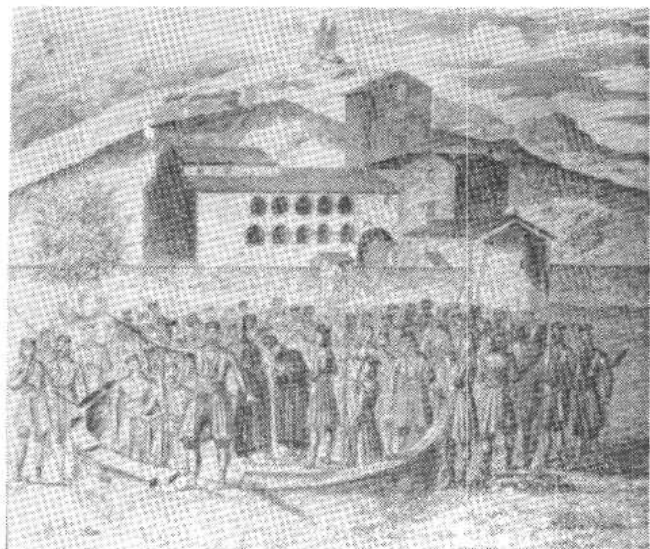


图 19 在策蒂涅修道院前各首领聚会，选举黑山的“弗拉迪卡”



图 20 卡拉乔尔杰



图 21 佩塔尔·佩特罗
维奇·涅戈什

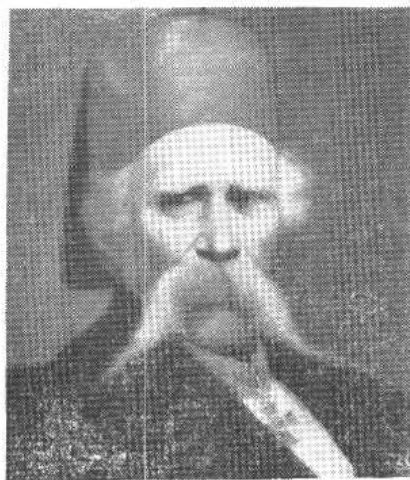


图 22 武克·斯特凡诺维奇·卡拉季奇



图 23 弗兰采·普列舍恩

译者前言

《南斯拉夫史》一书是南斯拉夫历史学家编写的第一部简明南斯拉夫通史。本书比较详细地叙述了南斯拉夫各个时期的历史，包括社会经济、政治和文化的发展，重大事件、历史人物等，阐明了南斯拉夫各民族各自的发展道路以及相互联系。全书六十多万字，共分四篇，从中古时期民族大迁移，斯拉夫人来到巴尔干半岛定居，中经中世纪南部斯拉夫各国的兴衰、王朝的更迭、战乱的频仍以及近代南斯拉夫各族人民为摆脱异族统治，建立民族国家和社会现代化所作的奋斗，一直叙述到南斯拉夫各族人民在第二次世界大战期间，在南斯拉夫共产党和铁托同志的领导下，广泛开展武装斗争，并于1945年战胜德意法西斯，建立民主的、统一的、社会主义的新南斯拉夫为止。本书各篇分别由四位作者执笔，各自撰写自己所专长和熟稔的一个时期，内容丰富，叙事简明扼要，纲目清楚，对于了解组成今天的“南斯拉夫社会主义联邦共和国”的塞尔维亚、克罗地亚、斯洛文尼亚、波斯尼亚和黑塞哥维那、黑山和马其顿以及其他地区各族人民的历史，具有重要参考价值。南斯拉夫史学界和舆论界咸认本书是一部具有代表性的历史著作。

本书的作者为南斯拉夫当代四位著名历史学家。伊万·博日奇(1915—1977)，生前为贝尔格莱德大学哲学系历史学教授，专攻南斯拉夫中世纪历史，著有《杜布罗夫尼克十四世纪和十五世纪的经济和社会发展》、《中世纪的塞尔维亚市民阶层》、《十四世纪和十五世纪的杜布罗夫尼克和土耳其》、《塞尔维亚西部各地在土耳其征服前的社会结构的变化》等书。1972年曾获“七月七日奖”。西

马·契尔科维奇

马·契尔科维奇，现为贝尔格莱德大学哲学系历史学教授，是南斯拉夫古代史专家，其代表作有：《波斯尼亚历史》和《斯捷潘·武克契奇—科萨查及其时代》，1965年曾获“十月奖”。米洛拉德·埃克梅契奇，系萨拉热窝大学哲学系教授。他所擅长的是研究南斯拉夫近代民族史，著有《塞尔维亚 1914 年参战的目的》、《波斯尼亚 1875—1878 年的起义》、《两次世界大战之间欧洲资产阶级专政的基础》等书。弗拉迪米尔·德迪耶尔，历史学教授、塞尔维亚科学艺术科学院院士，曾在美、英、北欧一些大学任教，系南斯拉夫现代史专家，著有《铁托传》（有中译本），《苏南冲突经历》（有中译本）、《巴黎会议》、《美国纪行》、《势力范围》等书。

本书中译本系根据 1972 年贝尔格莱德教育出版社塞文版全文译出，翻译过程中参照了 1974 年纽约麦克劳—希尔公司出版的英文版（由科尔迪亚·克韦德尔译，维奥拉·斯佩尔卡编辑）作了补正。书中方括弧内的文字系据英文版补译。

此外，原书附有地图五十九幅，全部照登，不重要的地名有所删减；图片一百九十六帧以及插画若干幅，仅择其重要者选登，望读者谅解。书末所附人名索引和地名、民族名索引，也按原文顺序照译。本书中译本分上、下两册出版。上册（第一章至第二十九章）由西马·契尔科维奇、伊万·博日奇和米洛拉德·埃克梅契奇撰写，由赵乃斌译，达洲校，下册（第三十章至第五十章）由弗拉迪米尔·德迪耶尔撰写，由达洲、李代军译。

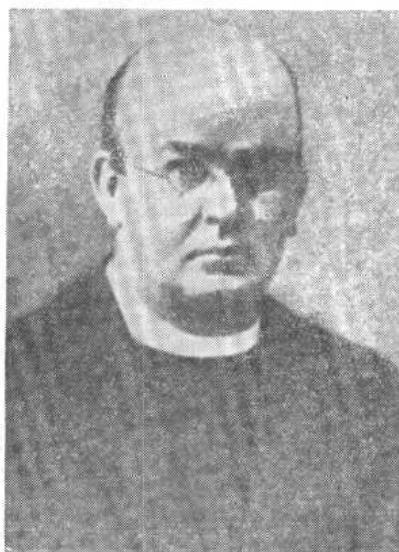
1982 年 8 月于北京



安顿·拉迪奇



约万·斯凯尔利奇



亚余兹·克雷克



安顿·古斯塔夫·马托什